

Előfizetési árak:

Félévre . . . 80 Leu
Negyed évre . . 40 Leu
Egy hónapra . . 14 Leu
Külföldre egy évre 280 Leu
Hirdetés — Nyilttér
díjszabás szerint.

SZÉKELY UJSÁG

egyesülve a SZÉKELY HIRLAP-pal.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP REGGEL.

A
SZÉKELY UJSÁGOT
Néhai Molnár Emil
a
SZÉKELYHIRLAPOT
Bíró Lajos alapította.

Felelős szerkesztő és kiadó:

Kovács J. István

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

KOVÁCS-HIRLAPIRODA, Str. Gen. Avarescu
1. szám.

Főszerkesztő:

Dr. I. Diénes Ödön

ENYHÜLÉS.

Évek óta nem volt olyan nagy a forgalom a bankokban, mint a legutóbbi napokban, amelyek a konverziós fizetések terminusát megelőzték. Mindenki sietve tett eleget a konverziós törvényben előírt kötelezettségének, nehogy elveszítse a jövőre a törvény kedvezményeit.

A vásárhelyi bankok pénztára körül is megélenkült a forgalom. Mint a régi jó időkben, most újra nagy tömegek várakoztak a bankokban, azzal a varázs-szóval, hogy: fizetni akarunk. Nagybírtokos és kiscgazda együtt tolongottak a pénztár ablakánál, mialatt kezükben a bankjegyeket ropogtatták. Megfeszített egergiával dolgoztak a banktisztviselők, hogy eleget tegyenek a fizetni akarók rohamának.

Amint a lapok beszámolnak, egyes városokban oly nagy volt a tolongás a bankok előtt, hogy le kellett huzni a bankrendőnyöket, hogy a tömeges behatolást megakadályozzák. A tömegek csoportosulása azt mutatta, hogy az adós nép akar fizetni, ha tud és várja maga is a pénzforgás megindulását. A bankrendőnyöket azért húzták le, mert a fizetni akarók rohamának.

Reménykedő mosoly ült az arcunkra, amikor azt olvastuk, hogy egyik erdélyi városban megostromolták a bankokat a gazdák, akik fizetni jöttek be a városba. Olyan ez az egész, hogy „fizetni,” mint valami varázsigé. Öntudatos ad annak, aki tudja, hogy eleget tehet kötelezettségének. A leghatározottabb érzés: megszabadulni az adósságok kínzó terheitől. És biztonságérzést nyújt a pénzforgalom. Kiengesztelődést jelent a hitelző számára, ha látja, hogy adósságban megvan a jóakarát és ha élni kívánt is a törvény által biztosított kedvezményekkel, mégis eleget tesz kötelezettségének, mikor annak terminusa elérkezett.

Végre tehát lesz egy kis pénz is a hatalmas Wertheimkasszában. Most, hogy a konverziós részletek fizetése megkezdődött, azt hisszük, lassan-lassan mégis visszatér az élet régi kerékvágásaiba. A pénzügyi helyzetnek is létezik az, hogy szanálják magukat és előnyös új kihelyezésekkel pótolják a múlt veszteségeit. Lehetetlenség, hogy továbbra is az a helyzet álljon fenn, amely eddig uralkodott és amelynek súlya alatt bankkölcsönök hiányában lehetetlen volt új vállalkozásokhoz, biztos sikerűnek ígérkező gazdasági tervekhez tőkét kapni. A pénz most újra előkerült a ládafiókoknak és szalmazsákoknak mélyéről, hogy megtalálja útját a bankok páncélszekrényéhez.

Nekünk most az az érdekünk, hogy ez a pénz ne maradjon a páncélszekrényben. Kerüljön forgalomba a tőke és állítsa talpra az ország haldokló iparát és kereskedelmét. Ugyanakkor, amikor országsszerte megindult a belső kölcsön jegyzése, fontos, hogy a konverziós kölcsön első fizetési napja is fordulópontot jelentsen életünkben. Ha van hitel, van forgalom is. A forgalom pedig bizalmat önt a szívekbe. Talán megszűnik végre a gazdasági válság, amelynek réme csirájában megöl minden új tervet, új vállalkozást.

Az az ostrom, amelynek most az ország pénzügyi helyzete ki van téve, mindenki számára szívtörést kell jelentsen a gazdasági élet oly régóta tomboló viharában. Enyhülést, melyre oly régóta várakozik az ország minden polgára.

Megkezdődnek a

Kath. Otthon kultúrelőadásai.

A katolikus Népszövetség és Otthon Irodalmi-szakosztálya f. é. nov. hó 22-én, csütörtökön 9 órakor kezdi meg népszerű előadásainak V. évfolyamát.

Az előadások csütörtök esténként lesznek a Kath. Otthon előadótermében. Előadók lesznek városunk és a vidék kiválóbb vezetői és szakemberei: papok, tanárok, orvosok, ügyvédek, mérnökök stb. Az előadások a vallás, történelem, földrajz, nevelés, bölcsélet, társadalom, orvosi és természettudomány, a fizika, művészettörténelem stb. köréből vannak tervszerűen beállítva s itt-ott vetített képekkel kísérve.

Ezen komoly előadásokat nem szabad a mulattató jellegű estékkel összekeverni, mert kizárólag népszerű, tudományos előadások, melyeknek célja a felnőttek oktatása s éppen ezért, hogy mindenki számára hozzáférhető legyenek, semmiféle belépődíjat nem szednek.

A jövő csütörtök esti előadók:

- 1.) Ujlaky János plebános.
- 2.) Eperjesi Albert.
- 3.) Páll Gyula plebános-házfőnök.

Vallásra és nemzetiségre való tekintet nélkül mindenkit meghív és szeretettel elvár az Elnökség.

A régi szerető.

Irt: SZABÓ MARGIT.

Mihály gondolkozva állt meg a szélesre kitért ajtó tisztára surolt küszöbén. Reszelős bőru ujbegyeivel végigkefélt a zsírtól fényes barna bajuszát, cigarettát sodort, közben reabámolt a kerekasztal mellett lomhán várakozó két nagyszarvu piros ökrökre.

A nap feldugta vakítóan fényes korongját a világoskék égen s pajkos sugarai betáncoltak a nyitott ajtón át a házba. Vöröses fényük megtelepedett a négyszögű edénytartó tisztára surolt káoszra, belekapott a sajtár fényes plehébe s meglöbbszárta rajta, mint egy tüzesőva. Aztán lassan továbbterjedve, színes fátolat körülfutott az asztalnál álló fiatalasszony megtermett alakjára, fenebb kuszott, hogy belecsókoljon élettől duzzadó piros-pozsgás arcába.

Miska nagyot lélezett a küszöbön. Eldobta a nedves barna cigaretta csutkát s rátaaposott szikrázó hamvára. Leverte a polyvát durva posztó ujjasáról s hátra sem nézve beszólt a házba.

— Hoccide a béresostort Kati, utra kelek!

A menyecske megrezzent a hangra. Vizes kezét beletörülte szőtt kötényébe s az ajtó szegéről leakasztotta a görcsös béresostort. Az ember hátrafordult. A nap fénye profilba kapta zord kinézésű barna arcát s úgy állt ott aranyos fényében, mint egy bronzszobor.

— Hat Kati, csakugyan nem jössz el? — mondta s belenézett kutatva a menyecske fekete szemébe.

Kati vállat rántott.

— Mit keressek én a sokadalomba,

Az Erdélyi Gazdasági Egylet

60 leus tagdíjjal szervezkedésre hívja fel az erdélyi magyar gazdaközönseget és földmívelő népet.

Az Erdélyi Gazdasági Egylet igazgató-választmánya egy nagy horderejű demokratikus határozatot hozott legutóbb tartott ülésén.

Az egyesület munkájának szélesebb alapokra való helyezése érdekében 200, illetve 150 leurol 60 leura szállította le az évi tagdíjat. Ez olyan alacsony összeg, amilyent a falusi gazdakörök kiscgazda tagjaik számára állapítanak meg. Nincsen tehát olyan földhöz ragadt szegény kiscgazda, aki ezt az összeget egy évi keresetéből megfizetni nem tudná.

A 60 leu évi tagdíj mellett az egyesület tagsági illetmény fejében tehát díjtalanul küldi a minden hó 1-én megjelenő hivatalos lapját az Erdélyi Gazdát, amely átmenetileg szünetel, de most már a második száma jelent meg és január 1-től minden hó elsején ingyen fogják kapni a lapot. Az Erdélyi Gazda is új köntösben, füzet alakban jelenik meg gazdag, változatos tartalommal. Kíváncsra az EGE díjtalanul küldi meg a lap mutatószámát az érdeklődőknek a tagsági nyilatkozattal együtt.

Az EGE ezenkívül nagy engedményeket nyújtott hátralekötött tagjainak is indokolt esetekben a részlet fizetések,

nem vagyok már leány, különben es kedvem sincs.

Mihály tüskés bajusza alatt könnyű kis mosoly szaladt végig.

— Ha nem jössz, hát maradj, — mondta vidáman s az ökrök faránál megcsördítette ar ostort.

— Csa megide Vihar, Fickó ne! — s úgy a kapun kifordultába visszarikkantott az asszonynak.

— Megáldjon az Isten Kati! Ha eladom az ökröket, napmentire hazatérek, ha nem pedig hónapután ilyen tájig ne várj!

A menyecske kilépett a házból, rákönyökölt a tornac lájára s utána kiáltott az emberének.

— Te Miska, tel 15 ezer lét meg kellene kapni értük! — Te, hallod e? — Oda ne add azon alul!

Az ember bosszusan fordult vissza.

— Nyugudj Kati, ne kiabálj! Én vonék az ember tám, nálad nélkül es el tudom intézni!

Feloldalra lökte zsiroskalapját s a csendesen poroszkáló ökrök után elindult a vásárra igyekvő nép zibongásától hangos, poros országúton. Fele útján jóval túl járt a városfele, mikor ráköszöntött valaki.

— Aggyonisten!

Az embernek borizü reszelős hangja volt. Hallatára megcsillant a Miska szeme. — Bacó a brassói bellér, — dobbant rá az öröm, — ez veszi meg legjobb árba a hizott marhafélet. — Srinte látta már bankótól duzzadó pénztárcáját, mikor hetykén köszöntött vissza.

— Aggyonisten!

— Tizenötödik évforduló. Nagy ünnepek voltak tegnap Magyarországon abból az alkalomból, hogy Horthy Miklós kormányzó a nemzeti hadsereggel bevonult Budapestre és megkezdte a rendszínelést. Az ünneplések központjában a kormányzó ur személye állott, kit külföldről is számosan üdvözöltek. A kermezőn tartott ünnepségen közel 300.000 ember vett részt.

A belső kölcsön.

A helybeli adóhivatal közli az alábbi megszívelendő sorokat a közönséggel:

Az ország kormánya a Pénzügyminiszterium által kölcsönt bocsátott ki november 5-ével, amelyben hivatala vannak részt venni az összes polgárok, akik azt óhajtják, hogy minél jobban biztosítsák a munka és tisztesség által szerzett tőkejüket.

Ezen kölcsön a másoktól megkülönböztetve, fedezve van kiváló jogi és gazdasági feltételekkel:

Arany fedezet biztosítéka, mentesség minden adó alól, a kibocsátott kötvényeknek 40%-os kamattal való többletvisszatérítése, mint a befizetett összeg, számtalan jutalék engedményezése mindazoknak, akik aláírják 1000 lejtől felfelé. Ezenkívül megvannak a mentességek az ajándékozási és hagyatéki illetékek alól, tehát mindezek új és fontos kedvezmények s megkönnyítik a lehetőséget minden egyes polgárnak, hogy saját és állami kötelezettségeinek eleget tegyen.

Az aláírások kezdődnek 1000 lejtől felfelé. Egy 1000 lejes kötelezvénynek kibocsátási ára 880 lej és egyidejűleg az aláírás alkalmával fizetendő, az adóhivatal által kibocsátandó nyújtja ellenében. Megengedő, hogy 20% a fizetendő összegből fedezve legyen érvényben levő járadék papirokkal, napi áron számítva, az országfejlesztési kölcsön prospektusában levő táblázat szerint.

A kormány az ország összes polgáraihoz fordul azért, hogy ne adjon eshetőséget idegen tőkeknek az országba való bejövételére, az engedményezett kamatok pedig maradjanak mind határainkon belül.

Ha belső kölcsönt aláírunk, pénzügyi befektetését tesszük a fáradozással szerzett pénzünknek és ugyanazon időben gazdasági befektetést is, mely az országot mentesíti a nagy adóktól, amely feltevének a munkások és gazdálkodók terhe.

Ezen kölcsön sikere a hitel helyreállításában új és értékes hozzájárulást jelent, melyhez kötve vagyunk saját igyekezetünkkel, mint nemzet és mint egyének. A belső piacon levő hitelnek a helyreállításával mindazoknak a bizalma is helyreáll, akik ma készpénzzel rendelkeznek és így forgalomba hozhatók az eldugott, vagy rosszul elhelyezett tőkek.

Ilyen feltételek mellett a kereskedelem és az ipar nem terhelődnek meg egy új adóval, hanem hozzájárulnak a saját követelésük mozgósítására és a kis kölcsönt aláírók pedig takarékoságukat megszabják aranyai fedezett értékekben, amely bizonyára nagyon fontos biztosítéka a mai nemzetközi pénztársulásnak.

A belső kölcsön, amely még november 5-től lett kibocsátva és a mely vissza vonhatóanul bezárul november 30-án, hivatala van a mi pénzügyi alapunkat visszahelyezni és hogy a hitel újból megszülessen a mi államunk gazdasági politikájában, nyújtván lehetőséget az összes kategóriákra tartozó polgároknak, hogy értékesítsek alkotó munkájukat és az egész szerzeményüket.

Mindezekre való tekintettel az ország kormánya alapul véve a polgároknak — akik a román állam határai között élnek, — bizalmát, hazafiasságát és megértését, felhívást intéz önökhöz, hogy stessenek a kibocsátott kölcsönre előírni, megértvén ezáltal, hogy minden lelkiismeretes polgár teljesítse egészében kötelezettségét.

A kormány felhívása kétség nélkül egyben az ország felhívása is, a kölcsön sikere pedig az összes polgároknak műve lesz és egy nemzeti büszkeséget fog alkotni mindenki számára.

Nyilatkozatok aláírása eszközölhető a Tg.-Săucescu i kerületi adóhivatalnál, hivatalos órák alatt.

Perceptor: Gh. G. Spănu.

A levélhordó megdöbbenő tragédiája

A nyugalomba vonuló postaltiszt agyonlőtte magát, mert 3 hónapra felfüggesztették...

Revolver dörrént és egy darabka mult semmisült meg Málnási György postaltiszt eldobott életével. Csütörtökön estefelé futott be szerkesztőségünkbe a megdöbbenő hír, hogy Málnási György, a helybeli postahivatal altisztje a lakásán revolverrel agyonlőtte magát és azonnal meghalt.

A régivilág levélhordója...

Az öngyilkos altisztet mindenki ismerte. Az impérium átvételénél már régi alkalmazott volt és mint postai kikézésítő kedves alakja a város lakosságának. Várva-várt vendég azoknál a házaknál, ahová jóhírt vivő levéllel vagy pénzzel kopogtatott be.

Az impérium változásakor is megmaradt szolgálatban és legtöbbnyire a csomagraktár kezelésével volt megbízva.

Egy kis zavar...

A csomagraktárban is lelkiismeretességgel igyekezett megfelelni kötelességeinek.

Figyelmességével és előzékenységével csak szeretetnek örvendett kitélé, a közönség pedig nem igen törődik, hogy esetleg befelé miképp látja el a rea bizott dolgokat. Felelbbvalói részéről sem lett volna ellene panasz, azonban a barátságos és érzékeny lelkű altiszt nem tudott leszokni megrögzött szokásáról, az alkoholtól. Ez ugyan nem gátolta a munkája elvégzésében, azonban zavart mégis okozott, ami egy-két ízben dorgálást, majd fizetéselvonást, utabban pedig három havi felfüggesztést vont maga után. A felfüggesztés tegnap kezdődött volna.

Eldörren a revolver.

Ez a büntetés — noha már január elsejével nyugdíjba ment volna és így így megszabadul a terhes és felelősségteljes szolgálatától — nagyon elkésztette Málnási Györgyöt. A szándékáról azonban nem szólt senkinek, csütörtökön délután meg bement a hivatalába, a csomagraktár kezelésével ujjai megbizott Popescu altisztnak segített munkájában, majd kedélyesen elbucszott tőle.

Utközben egyik üzletbe még bement és kerte annak tulajdonosát, ne haragudjon, hogy néhány száz lej lisztartozását nem tudja megfizetni, de ha a felfüggesztése lejár, azonnal egyenlőten fogja. Valószínűleg ekkor sem erlelődött meg benne teljesen az öngyilkosság gondolata... Amíg hazaért, hosszabb volt az út a lakásig. A gondolatok egymást kergethették a kiutat kereső agyában és a nyugalomba vonulás helyett mas phenes után sovárgott a talán sötétlen lató és meg felesége előtt is kifürkészhetetlen lelkivilága. Otthon a feleségével ebeszélgetett, majd megmosakodott és így feküdt le, miközben az asszony a házi dolgokat végezte. Künn volt éppen az udvaron, amikor a dörrenést hallotta. Beszaladva a szobába, az altiszt vérző szájával feküdt ágyában, melléte a revolver. Nem lehetett már rajta segíteni. A golyó szetröccsölte az agyat és megakadt a koponyacsontban.

Temetése vasárnap d. u. 3 órákor lesz a román. kath. egyház szertartása szerint.

Városunkban lesz az iparkamara bemutatkozása.

Amint lapunkban közöltük, a Braşovi—Brassói kereskedelmi és iparkamara, melyhez ez év elején Háromszék megyét kapcsolták, bemutatkozásra készül és egy nagy értekezlet keretében ismertetni akarja iparosaink és kereskedőink előtt célkitűzéseit. A gyűlést Sft. Gheorghen—Sepsiszentgyörgyön akarták megtartani, azonban most úgy határozott a kamara vezetősége, hogy a gyűlést városunkban tartja meg, hogy így közvetlen érintkezést keressen a város kereskedőivel és iparosával.

A gyűlés november 18 ikán, vasárnap d. e. 11 órákor lesz a Kereskedők és Kereskedő Ifjak Körének helyiségében, melyre felhívjuk kereskedőink és iparosaink figyelmét.

HIREK.

November.

17

-1-9-3-4-

— Időjárás nov. 11—17-ig. Három hét óta fokozatosan, ugyan kevéssel, de emelkedett a hőmérséklet, e héten a középhőmérséklet 11.3 C° volt, vagyis elérte a négy hét előtti átlagot. Legmelegebb volt pénteken, 16-án, 16.9 C°, leghidegebb hétfőn, 12-én 4.8°. E héten csütörtöktől kezdve szélsőséges idő volt, azelőtt gyenge DK., DNY., ÉNy. szellő fujdogált mindennap. Vasárnap, hétfőn és pénteken derült volt az ég, a többi napokon változóan felhős. A légsúlymérő ingadozása nagyobb volt, mint előző hetekben, 13-án kedden d. u. leszállt 692.2 mm-re, legmagasabb volt 15-én, csütörtökön, 706.3 mm. Kedden este az alacsony légnyomást szokatlan természeti tűnemény, zivatar követte, melyről külön hírből számolunk be. Ugyanakkor kiadós eső volt.

— ELJEGYZÉS. Amint Budapestről írják lapunknak, Verebely Csernell Klára orvostanhalgatót eljegyezte dr. Cseh László budapesti ügyvéd. Csernell Klárikát sokan ismerik városunkban is. Hisz ugyszólván itt nőtt fel közöttünk, itt töltötte a nyári szünidők nagyrészét. Lapunk hasábjain is jelent meg több érdekes, tehetséges írása.

— Zivatar novemberben. A hosszú őszt, a mindinkább melegedő napokat jellemzi, hogy kedden, 13-án este nálunk teljesen szokatlan természeti esemény fordult elő. Este 8 ó. 24 p-kor DNY. irányból erős villámlás és hosszú mennydörgés volt észlelhető, esőzés közben. Este 7 órákor permetezni kezdett és aztán bő eső hullt 11 óráig. A mi tájéunkon novemberben nem szokott zivatar előfordulni, 1897 óta ez az első eset. Még október elején is ritka. E héten Magyarországon és Középeurópában is nagy zivatark voltak.

— György angol herceg esküvője. Nov. 21-én lesz György angol herceg és Marina görög hercegnő esküvője, mely nem csak a királyi családnak lesz ünnepe, hanem az egész britt világbirodalomnak. Az esküvőre öt királyt, negyven herceget és fejedelmet várnak az angol fővárosba.

— A Katholikus Otthon felavató tea-estje. Holnap, vasárnap d. u. 6 órai kezdettel tartják meg a Népszövetség szépen átalakított Otthonának a felavató tea-estjét. Az estély iránt nemcsak városunkban, hanem a vidéken is nagy az érdeklődés. A tevékeny háziasszonyok kitűnő hideg és meleg ételekről, a rendezőség pedig jó italokról gondoskodott. A tánczenét László Laczi zenekara szolgáltatja. A rendezőség ezúton is mindenkit meghív és szívesen lát.

— Házasság. Bajló Antal Cernatul de sus—felsőcernatonai kereskedő és községi penztáros csütörtökön kötött házasságot városunkban Fleischer Ionkával.

— Kérjük, hogy fizessen elő a SZÉKELY UJSÁGNA, akinek pedig hátraléka van, az szíveskedjék ki egyenlőteni a tartozását.

— Kibővítik a Székely Nemzeti Múzeumot. A Székely Nemzeti Múzeum hatalmas épülete szűknek bizonyult. Eppen ezért a múzeum vezetősége már régen tervbe vette a neprajzi gyűjtemény értékes tárgyainak átcsoportosítását egy ujonnan építendő épületbe. A tavasz folyamán azonban a Székely Nemzeti Múzeumnak mégis sikerült Csikmegyében, Csikmenaságon, egy székely házat vásárolnia. A házat nyomban le is szállították a múzeum mellett elterülő ujonnan vásárolt területre. Az eredeti székely háznak felépítési munkálataihoz a napokban hozzákezdtek, mely, ha valami közbe nem jön, hamarosan fel fog épülni s így a múzeum egyik legértékesebb gyűjteménye, a neprajzi gyűjtemény, méltó helyen nyer elhelyezést.

— Halálozás. K. Bogdán Károlyné sz. P. Vajna Katalin Martinenin (Kézdimartonfalva) 69 éves korában elhunyt. Temetése tegnap volt nagyrészvét mellett. — Id. Kovács Janos vámszedő, aki fiatal korában kalapos, majd városi rendőr volt, 88 éves korában városunkban elhunyt.

— Mindenkinél van régi sorsjegye, melyekről nem kap értesítést, hogy nyert e, vagy nem. A Székely Ujság ezekről ingyen tájékoztatja az előfizetőit, ha beküldik a sorsjegy számát. Az érdeklődésre két héten belül adjuk meg a választ.

— Huszonöt éves jubileumát üli a béla-falvi fogyasztási szövetkezet. Tudósítónk írja, hogy a belani (béla-falvi) fogyasztási és értékesítő szövetkezet nov. 25-én ünnepi fennállásának 25 éves évfordulóját. A diszközgyűlés után táncsal egybekötött műsoros estély és társas vacsora lesz. Az igazgatóság kéri azokat, akik a banketten részt akarnak venni, szíveskedjenek nov. 21-éig a szándékukat közölni.

*) Mielőtt aranyát és ezüstjét eladná, érdeklődjék az árak iránt Klein Zsigmond ékszerésznél.

— Fényképes igazolvány vasuti kedvezményrel a középiskolák tanulóinak. A tanulók iskolán kívüli ellenőrzése vegett a közoktatási minisztérium elrendelte, hogy minden tanuló személyazonossági igazolványt kapjon, amely egyúttal a szünetidőben 50 százalékos vasuti kedvezmény megszerzésére is használható lesz. E karnettek az iskolai igazgatóságok a CFR vezérigazgatóságától fogják beszerezni. A tanulók kötelesek lesznek állandóan maguknál hordozni a karnettek. — E közleményből nem lehet biztosan megtudni, hogy ez igazolványokat a felekezeti kisebbségi iskolák növendékei is megkapják-e? Valószínű azonban, hogy általános érvényű a rendelkezés mindenféle középiskola számára.

— *) ORVOSI HIR. Orvosi rendelőmet a Tóth Ede fele házban az Európa szálloda mellett megnyitottam. — Dr. Friedmann Sándor.

*) Tört aranyból és ezüsből dívatos ékszerek jutányos árban csakis KERTÉSZNÉL készülnek.

— Lássuk székely nagyjainkat. Erdély fővárosában, Cujon jelenik meg a Székely Alkalmazottak Lapja, amely amellelt, hogy jól szerkesztett, élénk tartalommal jelenik meg, nagy gondot fordít arra, hogy a Kolozsváron lakó székelyeket, különösen az alkalmazottakat, faji öntudatukban megtartsa és egy táborba csoportosítsa. A kedves hangú időszak székely lap minden számában valamelyik székely nagyságról ad ismertetést. Utóbbi számában városunk legnagyobb jótévedőjéről, Molnár Józsiásról közöl érdekes cikket.

*) Aranyért és ezüstért a legtöbbet fizet Klein Zsigmond ékszerész.

— Cement gyalogjárót kapott Barót. Vármegyénk egyik fejlődő nagyközsegei közé tartozik Barót, mely lépést igyekszik tartani a kor haladó szellemével. Amint az Erdővidéki Hírlap legutóbbi száma írja, a nevezett nagyközsegekben a cement gyalogjáró a múlt héten teljesen elkészült és a forgalomnak átadott Barót főutcáján és piacán. Az építés — amint a lap megjegyzi — egyelőre jól sikerült és ha a téli próbát is megállja, úgy Nagymihály Sándor szép emléket hagy maga után Baróton.

*) Rendelő áthelyezés Dr. BENEDEK JÓZSEF orvos és fogorvos rendelőjét néhai Dr. Sinkovits Aurel rendelőjébe (főter) helyezte át. Rendel. d. e. 9—12-ig, d. u. 3—6-ig.

*) Győződjön meg, hogy tört aranyért, ezüst érmekért legtöbbet KERTÉSZ órá és ékszerész fizet.

* Minden magyar tanító csak a Szentpéteryé Gazdac-Kandray-féle egységes olvasókat használja. Ocsók, jók s a tanítási eredmény a legjobb, ha ezen könyveket használja. Kaphatók a KOVACS-hírlapirodában, Tg.-Săcuesc.

A MOZI MŰSORA:

Nov. 17—18-án, szombaton és vasárnap este fél 9, vasárnap d. u. fél 6 órakor kerül vetítésre

Nem vagyok angyal.

Mae West amerikai stár ebben a gyönyörű slágerfilmben mutatkozik be, ahogyan egy vándorcirkusz komisz, cinikus környezetéből előlép.

Nov. 22—23-én, szerdán és csütörtökön este 1/29 órakor az

Éjfél randevu

nagy kiállítás operettstájer. Főszereplők: Lee Parry a szöke filmsztár, Carl Joken berlini opera kamaraénekes és Lizzi Waldmüller a kitűnő hangú énekesnő.

Nov. 24—25-én szombat és vasárnap este 1/2 9 órakor és vasárnap d. u. fél hat órakor

Panoptikum

teljes egészében színesfilm Rendezte Kertész Mihály, főszereplők Lionel Altwill, Fay Wray, Ghenda Forell.

Minden vasárnap friss Híradó.

Szini előadás műkedvelőkkel.

Kedden este városunkban régóta jól ismert két művész, Fehér Imre volt színgazgató és Fekete Rózsi a helybeli műkedvelők bevonásával jól sikerült színi előadást tartottak a Vigadóban. Minden páholy megtelt de a földszinten lehetett volna többen is.

Egy angol énekes-táncos vigjátékot, Barri Commers: Fruska című darabját adták elő igen élvezetesen. A címszerepben Balogh Rózsi (Patricia) remekelt. Oly kitűnően játszott, táncolt és énekelt, hogy hivatásos színésznőnek is dicséretre lenne. Teleki Nagy Margó Grace szerepében teljesen megfelelően beletalálta magát, Diénes Klárka a Sadie Buchanan rövid szerepét kifogástalan játszotta. A férfi szereplők: Kézsmárky József (Tonny) és Cintos László (Bill) szintén kifogástalanul játszottak. A darabot Fekete Rózsi tanította be és az ő buzgó fáradozásai folytán rövid idő alatt a legkitűnőbb műkedvelői teljesítményt nyújtottak az összes szereplők, kiket egyenként és összesen dicséret illet és valamennyien sok tapsot kaptak. Mondanunk sem kell, hogy Fekete Rózsi és Fehér Imre (Harrington és felesége) a tőlük már jól ismert kitűnő alakítással játszottak.

Az előadás előtt apró gyermekszereget vonult fel: Bertalan Icuca és Dávid Imre prologot mondtak, Veres Putyka, Szabó Gábor, konferáltak, Ráduly Ogi és Bartos Icu pedig táncoltak s a csöppsegek nagy tetszést arattak.

Felvonás-közökben tánc-számok voltak: Székely Évi Kézsmárky Józseffel a legújabb Karioka nevű táncot mutatták be nagy precizitással, zajos tapsot kapva. Nagyon farszító volt a tánc s ezért nem ismételték. Bokor Cinka Sára Gyulával jazz improvizáció, Váradi Teréz pedig Mánya Bandival akrobatikus valzer című táncokkal gyönyörködtették a közönséget és szép táncikért a közönség nem fukarkodott az elismeréssel. Mindenik táncos pár elismerést érdemel.

A közönség meg volt elégedve e műkedvelői előadással. — s. n.

Eladók

1. drb. ruhaszekrény
- 1 " ebédlő szekr. (zárt, kétfelé nyíló.)
- 6 " borszek
- 1 " 5 fiókos íróasztal
- 1 " magashátú, ebédlő divány
- 1 " könyves polc
- 2 " plüss huzatú szék
- 2 " családi ágy
- 1 " óvális szalon asztal
- 1 " falitükör (mosdóasztal felé, 70 cm. belvilágú)
- 1 " toalet-tükör
- 1 " ruhafogas (esztergált)
- 1 " régi fajta Singer-varrógép
- 1 " szalon-tükör, asztallal.

Cim a kiadóban.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

A. W. VASCAU. A kért példányokat visszamenőleg postáztuk. Köszönet.

B. KÉKESTETŐ. Lapzártakor kaptuk. Üdv.

I. A-né ORADEA. Visszamenőleg a lapot megindítottuk. Az előfizetési ár rajta van a lapfejen.

KACORFI Kedves soraira egy-két napon belül levélben válaszolunk. Addig is szíves üdvözlét.

CS. I. BUDAPEST. Az üdvözlétekért köszönet. A lapot megindítottuk. Előfizetési ár rajta van a lapfejen, amelyhez még jön a példányonkénti 2 leu postadíj. Előfizetni lehet ott Acél Testvérek könyvkereskedésében, Muzéum-körút 9 sz. alatt. Üdv.

M-Y COVASNA. Prózát kérünk, verssel már túl vagyunk halmozva. Üdv.

KONVERZIÓ. Cikkét nem közölhetjük. Nevezett morális értékével majd lesz alkalmunk foglalkozni, csak nem a lap hasábjain.

"403" Fáradjon be szerkesztőségünkbe, ott majd megtárgyaljuk a dolgot.

JÓ MINŐSÉGŰ

BÁNÁTI

LISZT

kapható

VERESS GERŐ

liszt és terményraktárában.

I osztályú
téli szalámi
à Leu 80

jégen hűtve kaphatók
CLOOS és KUNA hentes-üzletében.

Elköltözés miatt eladók:

- 4 évf. Tolnai Világlap 1900-as évek.
12 köt. Nagy Képes Világtörténelem.
(Marcell-féle)
13 kötet Vass Gereben-regény.
5 " Föld és Népei c. munka.
1 " 40 ezer mérföld a teng-
geren (Gáspár)
2 " Swen Hedín utazása
38 " Tolnai-regény.
Cim a KOVACS-hírlapirodában.

Tisztelettel értesitem a t. liszt-fogyasztó közönséget, hogy a főtéren a Bajnok patika mellett

liszt és terményraktárt

nyitottam, ahol VÁSÁROLOK mindenfajta TERMÉNYT és állandóan kapható elsőrendű

BÁNÁTI LISZT

mindenkori legolcsóbb napi árban.

B. pártfogást kérve teljes tisztelettel
ZSARNOCZKY ZOLTÁN

liszt és terményraktára.

Nem ujság,

hogy a legnagyobb választék a legolcsóbb napi árban nálunk kapható az összes szakmánkba vágó cikkekben. Több mint 100 féle **Kölni víz**, nemes márkájú eredeti csomag és kimért. (Molnár-Mosar, D'Argy, Lady stb.) Minden toalet cikk:

Zseblámpák és elemek (mindig friss)
Ping-Pong labdák és ütők.
Villanyégők legjobb márkák.
Retikülör, 40 leutól.
Kofferek. — Sósorszesz.
Denaturálszesz raktár.

Kovács Árpád illatszerész.
Főter. Vasút-utca sarok.

A város hivatalos hirdetései

Primăria Com. Urb. Târgul-Săcuesc

No. 4530/1934.

Publicațiune.

Se aduce la cunoștință publică, că în baza Art. 14 și 15 din legea electorală, revizuirea listelor electorale se face în tot cursul lunii Decembrie.

Toate persoanele majore sunt datorate a ne încredința personal la oficiu primăriei, în biroul serviciului economic, dacă sunt sau nu trecute pe liste și să și ceară înscrierea ulterioară.

Hirdetmény.

Közhirre tesszük, hogy a választási törvény 14 és 15-ik §-ai alapján a választási lajstromok kiigazítása f. év december havában fog történni.

Köteles minden nagykoru egyén személyesen meggyőződni a városi tanács gazdasági hivatalában arról, hogy fel van-e véve, vagy nem és hogy kérje az utólagos felvételét

Târgul-Săcuesc, la 17. Nov. 1934.

Președ. Com. Int:
ss. Corneliu Nastasi.

Secretar Gral.
ss. R. Cosma.

Finom csemege szalonnák,
" " sajtok
tea-vaj- és naponta friss főlvágottak